

**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen  
**Herausgeber:** Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-  
Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere  
**Band:** 65 (1992)  
**Heft:** 10

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 08.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Zeitschrift der Kommunikation**

Offizielles Organ des Eidg. Verbandes der Übermittlungstruppen (EVU) und der Schweiz. Vereinigung der Feldtelegraf-Offiziere und -Unteroffiziere (FTG)

Organe officiel de l'Association fédérale des Troupes de Transmission (AFTT) et de l'Association des Officiers et Sous-officiers du Télégraphe de Campagne

**Auflage**

3200 Exemplare

**Erscheinung**

Am 1. Dienstag des Monats  
(ausgenommen Doppelnummern)

**Redaktions- und Inserateschluss**

Am 10. des Vormonats

**Preis pro Einzelnummer**

Fr. 4.–

**Jahresabonnement**

ohne Mitgliedschaft Fr. 37.50

**Nachdruck**

Nur mit ausdrücklicher Bewilligung der Redaktion gestattet

**Redaktion und Inseratenverwaltung des PIONIER**

Heidi und Walter Wiesner  
Stutzweg 23, 4434 Hölstein  
Telefon 061 951 20 13

**Regionalredaktionen**

Heidi und Walter Wiesner  
Stutzweg 23, 4434 Hölstein  
Telefon 061 951 20 13

Jean Bernard Mani  
Chemin des Chênes 9, 1870 Monthey  
Téléphone P 025 71 26 41, Fax 025 71 18 63

Dante Bandinelli  
Via F. Zorzi 2, 6512 Giubiasco  
Telefon 092 27 11 66

**Adressverwaltung**

Walter Brogle  
Weidholzstrasse 4, 8624 Grüt  
P 01 932 22 97

**Rechnungswesen**

Peter Vontobel  
Am Pfisterhölzli 52, 8606 Greifensee  
P 01 940 04 74

**Postcheckkonto**

Zürich 80-15666-8

**Druck und Versand**

Zürichsee Druckereien AG, Stäfa  
Postfach, 8712 Stäfa  
Telefon 01 928 51 11

## Vor- und ausserdienstliche Ausbildung?

Innerhalb einer Woche konnte ich einem Experten- und Kursleiterrapport der vordienstlichen Funkerkurse des Bundesamtes für Übermittlungstruppen beiwohnen und den Präsidenten der Sektion Mittelhaut in seiner Funktion als Kdt Uem Kp II/11 im WK besuchen. Hatte ich am Rapport in Bern die Chance, mich mit der vordienstlichen Ausbildung von morgen zu befassen, so war ich mit der Uem Kp II/11 – eine Einheit mit überdurchschnittlich vielen EVUern mit regelmässiger ausserdienstlicher Weiterbildung – im praktischen Einsatz.

Diese beiden Anlässe haben mich zum Nachdenken angeregt, wie die Zukunft der vor- und ausserdienstlichen Ausbildung wohl aussehen mag. Führen wir im Jahr 2000 ein tristes Nischendasein mit der vordienstlichen Ausbildung, oder decken wir ganze Ausbildungsphasen vordienstlich ab, damit entsprechende Module während der Rekrutenschule nicht mehr ausgebildet werden müssen: Vordienstliche Ausbildung mit «Fähigkeitszeugnis»? Führen wir im Jahr 2000 nur noch zentrale fachtechnische Kurse durch, oder kann dann das «Obligatorische Programm» Typ Draht, Typ Fhr Fk, Typ Ristl... beim EVU absolviert werden, wie wir dies heute im ausserdienstlichen Schiesswesen kennen?

Solche Fragen werden uns aller Voraussicht nach demnächst beantwortet, aber nur, wenn wir bereit sind mitzuwirken, d.h., wenn wir die Bereitschaft signalisieren, dass wir auch morgen noch unseren Job im Rahmen der vor- und ausserdienstlichen Ausbildung wahrnehmen wollen. Deshalb mein Aufruf an alle EVUler: Stellen Sie sich im Rahmen der vor- und ausserdienstlichen Ausbildung zur Verfügung, führen Sie vordienstliche Kurse durch, helfen Sie mit bei fachtechnischen Kursen und Übermittlungsübungen, denn gemeinsam werden wir unsere Ziele erreichen – auch morgen!

*Adj Uof Heinz Riedener  
Zentralvorstand EVU  
Chef vordienstliche Ausbildung*

### IN DIESER NUMMER

**EVU AKTUELL**

- Kp U MUESTRA: Uem Kp II/11 im WK 2
- Uem wirbt um Anerkennung 3
- EVU: Ausserordentliche DV am 31.10.1992 in Bern 3/4/5

**SCHWEIZER ARMEE**

- AMEF-Flab 92: Sommerwettkämpfe FF Trp, Uem Trp und FWK 6
- MFD: Ausbildungsreformen 7

**KOMMUNIKATIONSTECHNIK**

- Stromversorgung von schnurlosen, mobilen Geräten mittels elektrochemischer Stromquellen I 10

**SCHWEIZERISCHE VEREINIGUNG DER FELDTELEGRAFEN-OFFIZIERE UND -UNTEROFFIZIERE**

- 61e Assemblée générale du 22 mai 1992 à Douanne: Protocole 11

**ASTT INFORMAZIONI REGIONALI 13**
**AFTT INFORMATIONS REGIONALES 13**
**FREQUENZPROGNOSEN 14**
**EVU-REGIONALJOURNAL 15**
**PANORAMA**

- Veranstaltungskalender US III
- Bücherecke 8, 14